

ПРОТОКОЛ О ТЕХНИЧЕСКОМ СОДЕЙСТВИИ

к Соглашению между Евразийским патентным ведомством Евразийской патентной организации и Российским агентством по патентам и товарным знакам о сотрудничестве в области правовой охраны изобретений

Евразийское патентное ведомство Евразийской патентной организации (ЕАПВ) и Федеральная служба по интеллектуальной собственности, патентам и товарным знакам, являющаяся правопреемником Российского агентства по патентам и товарным знакам, (Роспатент), именуемые в дальнейшем Сторонами,

исходя из Соглашения между Евразийским патентным ведомством Евразийской патентной организации и Российским агентством по патентам и товарным знакам о сотрудничестве в области правовой охраны изобретений,

принимая во внимание договоренности, достигнутые в рабочем порядке между специалистами Роспатента и ЕАПВ,

в целях дальнейшего развития патентно-информационного и научно-технического сотрудничества в области правовой охраны изобретений и

стремясь в полной мере задействовать возможности Сторон по его реализации

согласились о нижеследующем:

1. Стороны определяют следующие основные направления технического сотрудничества:

- публикация официальных изданий;
использование современных стандартов для обработки, хранения и распространения патентной информации;
- реформа Международной патентной классификации (МПК);
- электронная подача заявок;
- совершенствование системы делопроизводства;
- дальнейшее развитие евразийского патентно-информационного пространства.

2. Техническое сотрудничество по основным направлениям, перечисленным в п.1, в зависимости от приоритетности решения задач и заинтересованности сторон будет осуществляться, в частности:

2.1 в области публикации официальных изданий

- в развитии совместных проектов в области публикации, в том числе в части развития технологии публикации на базе ПО Mimoso Authoring Software. Объем и состав таких работ может быть определен в рамках дальнейшего взаимодействия сторон;

2.2 в области использования современных стандартов для обработки, хранения и распространения патентной информации

- в работах по внедрению в практику стандарта ВОИС Ст.36 в качестве стандарта обмена информацией;
- в работах по внедрению в практику стандарта ВОИС Ст. 50;

2.3 в области реформы Международной патентной классификации (МПК)

- во внедрении версии МПК-2006;
- в создании русской версии МПК-2006;
- в реклассификации патентного фонда Сторон;

2.4 в области внедрения проекта электронной подачи заявок на патенты

в использовании в качестве базовой системы для проекта электронной подачи заявок по процедуре РСТ системы ЕПВ eOLF v.2.10;

- в проведении работ по русификации интерфейса системы электронной подачи;
- в использовании программных продуктов 3-их сторон;
- в сотрудничестве по вопросам правомерности применения на территории действия Евразийской патентной конвенции системы электронной подачи с использованием различных видов шифровальных средств и средств электронной цифровой подписи (ЭЦП) GemSafe Libraries и сертификатов Pink Roccade;
- в сотрудничестве по вопросам взаимодействия с зарубежными центрами сертификации;
- в использовании удостоверяющего центра Роспатента;

2.5 в области внедрения системы делопроизводства

- в работах по переходу на обмен документами с ВОИС с помощью сервисов проекта "Electronic Data Interchange";
- в использовании одного из рекомендуемых ВОИС программных средств;

2.6 в области развития Евразийского патентно-информационного пространства на основе Евразийской патентно-информационной системы ЕАПАТИС

- в практическом применении разработанной ЕАПВ системы ЕАПАТИС;

- в продолжении обучения пользователей системы ЕАПАТИС, включая новые функциональные возможности;
- в разработке методической документации применения системы ЕАПАТИС;
- в освоении и применении МСД (Master classification Database) при проведении реклассификации баз данных патентной документации на новую МПК-2006;
- в модернизации и развитии информационно-поисковых систем при переходе на новые стандарты представления патентной информации;
- в сотрудничестве в области обработки информации с CD и DVD, представленных формате XML, для загрузки их в поисковые базы данных;
- в совершенствовании баз данных ЕАПАТИС и повышении их качества путем выявления и устранения ошибок и пробелов в этих базах;
- в развитии глобального поискового интерфейса ЕАПАТИС для обеспечения доступа к локальным и внешним базам данных патентной и непатентной информации.

3. Роспатент по запросам ЕАПВ будет оказывать содействие Евразийскому патентному ведомству в следующих работах в рамках вышеуказанных направлений:

3.1 в области публикации официальных изданий

- в реализации проекта ESPACE/Mimosa и, в частности, во внедрении программного обеспечения Mimosa Authoring Software и освоении технологии публикации официальных изданий с использованием Mimosa Authoring Software в ЕАПВ;
- в использовании формата стандарта ВОИС Ст.36;
- в обучении специалистов ЕАПВ технологии создания CD-ROM в формате ESPACE-MIMOSA, а также содействию в организации полного производственного цикла диска в ЕАПВ;
- в изменениях в составе евразийской патентной информации, в том числе предоставляемой для проекта CISPATENT;
- в подготовке патентной информации в формате XML и публикации документов в символьно-кодированной и факсимильной модах;

3.2 в области использования современных стандартов для обработки, хранения и распространения патентной информации

- в консультативной помощи в ходе внедрения стандарта ВОИС Ст.36 в практику работы ЕАПВ;

3.3 в области реформы Международной патентной классификации (МПК)

- в передаче одного из разделов русскоязычной версии МПК-2006 в ЕАПВ для проведения тестовых испытаний.

4. Каждая из Сторон назначает координатора работ в соответствии с настоящим Протоколом и письменно уведомляет об этом другую Сторону. Координаторы

назначают ответственных исполнителей по конкретным проектам (задачам), выполняемым в рамках настоящего Протокола.

5. Содержание работ, условия и сроки реализации конкретных проектов (задач), выполняемых в рамках настоящего Протокола, оговариваются в отдельных планах, согласованных сторонами.

Григорьев А.Н.

Президент Евразийского патентного
ведомства Евразийской патентной
организации



Симонов Б.П.

Руководитель Федеральной службы по интеллектуальной собственности, патентам и товарным знакам

